

# GOIGS DEL GLORIÓS SANT PEREGRÍ,

## QUE SE VENERA EN LO POBLE DEL FENER, DE LA PARROQUIA DE ANDORRA.



Sou perfectament ditxós  
Ab divino resplandor:  
Sant Peregrí gloriós  
Assistiú al pecador.

Vostra vida peregrina,  
Admirable, portentosa  
En tot sempre preciosa  
A la Magestat divina:  
Declarant ab la doctrina  
Ser de Deu nostre Senyor, &c.

La oració sagrada  
De vostre cor abrasat  
A la Divina Bondat  
Per los Angels presentada,  
Y sempre ben despatxada  
En lo conflicte major, &c.

Mirant Cristo la dolencia  
De la Creu se desclavá  
Y lo remey aplicá  
Ab pietat y clemencia,  
Ab la sua assistencia  
Desterra tot lo dolor, &c.

Ab gran goig y alegria  
Devant del trono de Cristo  
Sant Felip y Sant Francisco

✠. *Ora pro nobis Beate Peregrine.*

Vos posaren aquell dia:  
Lograren tal melodia  
Que es en tot superior, &c.

Ab afecte singular  
Rendit esclau de MARIA  
Servintla de nit y dia  
Sabereu ben declarar,  
Ella millor demostrar  
Vos tenia gran amor, &c.

Exemplar de penitencia  
Fou vostra vida sagrada,  
Una cama maltractada  
Sens declarar la dolencia,  
Perque vostra paciencia  
Era mes que superior, &c.

En lo Regne celestial  
Patrocinau als devots  
En cumpliment de sos vots  
Los preserváu de tot mal,  
Demostrant vostre caudal  
De pietat y amor, &c.

Ciegos, coixos. y tulits  
Si vos saben reclamar,  
Ja nols sabéu retardar  
Lo remey de sos sentits:

Quedant ells molt agrahits  
Vos veneran Protector, &c.

Las paridas y prenyadas  
En sas congoixas mortals  
De las penas mes fatals  
Per Vos quedan milloradas,  
Y de perill deslliuradas,  
Mediant vostre favor, &c.

Assistiunos promptament  
En tota necessitat,  
Puig ab fina voluntat  
Suplicám lo cumpliment:  
De tot sia enterament  
Per la gloria del Senyor, &c.

Vostra imatge se venera  
En lo Poble del Fener,  
Invocant vostre poder  
D'Andorra la Vall entera,  
Y oferint membres de cera  
Vos aclama Protector, &c.

Ja que sou tant Peregrí  
En miracles y favors:  
Feu que tots logréim assí  
Lo premi de pretensors.

✠. *Ut digni efficiamur promissionibus Christi.*

### OREMUS.

**D**eus qui Beato Peregrino Angelum comitem, Magistram Deiparam, Jesum tetri ulceris Medicum mire dedisti: da per merita ipsius obsecramus, ut Sanctum Angelum, Virginem, Salvatorem singulariter amemus in terris, et collaudemus in cælis. Per eundem Christum Dominum nostrum. ✠. Amen.

Barcelona: En la Estampa de Manuel Texéro, carrer dels Mercaders n<sup>o</sup> 14.

## RESUM D'HISTÒRIA

La nit del 16 d'abril de 1865, fa 125 anys, desapareixia de la geografia andorrana un poble: el Fener.

La primera referència escrita sobre el poble del Fener la trobem l'any 1176 en un document de Concòrdia del bisbe d'Urgell, Arnau de Pereixens, i els canonges de la Seu d'Urgell amb el homes d'Andorra. Entre els signataris de la parròquia d'Andorra figura Guitard de Feners.

Al «Manual Digest de les Valls neutres de Andorra», escrit pel patrici andorrà Antoni Fité i Rossell l'any 1748, en parlar de la Parròquia d'Andorra, diu: «Se troba Composta dita Vila y dependeixen de ella los Pobles, y Masos següents: Escaldas, Angordany, mas den Noguera, mas de la Margineda, lo Vila, mas den Diumenge, mas del Fener, Sta. Coloma, Puy y Puial».

Sabem per escrits posteriors que el poble del Fener tenia una gran església dedicada a Sant Pelegrí.

Durant el segle XVIII, es consignen per escrit diverses visites pastorals a les esglésies de les Valls.

En la de l'any 1760, en enumerar les de la Parròquia d'Andorra, hi figura la de Sant Peregrino, referint-se a la del Fener. Aquesta església, sota l'advocació de San Peregrín, torna a figurar entre les de la mateixa Parròquia en la visita de l'any 1781.

El gran poeta mossèn Jacint Verdaguer va viatjar per Andorra entre el 25 d'agost i el 7 de setembre de l'any 1883; es refereix al Fener dient: «Més enllà de les Escaldes, una allau esborrà, no fa gaires anys, el poble de Feners, amb la seva església de Sant Pelegrí».

En la Consueta dels Capellans de la Parròquia d'Andorra, escrita el segle XVIII, tenim també diverses referències al poble del Fener.

Diu: «L'Animer d'Andorra te l'obligació de anar a buscar los cossos (dels difunts) del Poble del Fener, ad lo escola del Parroco portant la Creu y lo sobrepellis, y lo Parroco reb los cossos a la Creu del Cap de la gravada de Tuvira».

«Sempre y quant se ofereix algun baptisme al Fener avisen al Parroco y dit, si vol anar, va, o quant no deu enviar per son escolar, o, per altra persona molt segura les crimenelles (Sants Olis) fent comissió al Beneficiat de alli».

Testimonis d'aquest poble i de la seva destrucció són les lloses, les bigues, unes graelles, una paella i uns ferros treballats pertanyents a una reixa d'església apareguts en fer els fonaments de diversos edificis de la pujada de les Escaldes.

Ara, si àneu on hi havia el Fener, com a únic testimoni d'aquest poble desaparegut us ensenyaran la llinda d'una borda on hi ha gravada la següent inscripció: «16 de bril de 1865 sen porta lo poble y lo 1896 se remunta una borda».

L'estampador Manuel Texéro, treballava a Barcelona en ple segle XIX. Exemplar pertanyent a la col·lecció de C.T.C.

PERE CANTURRI MONTANYA (1989)  
«El Fener: Història d'un poble desaparegut»

*Edició facsímil,  
ofrena dels Amics dels Goigs a la Biblioteca Comunal d'Encamp,  
amb motiu de la inauguració del seu nou estatge.  
Novembre/Desembre del 1990*

LLOAT SIGUI DÉU